

ጳውሎስ ተሰሎንቆ አሳው ጳፌዳ ላኤንሉ ኪታ ገሉዋ

ክርስቶስ ላኤንሉ ዩሳ ጸልፏቸውን ደንጃዳ አሻይ ዋላሳ መጳይ ቤዳ ድራው። ተሰሎንቆን ደገፏ አማንያ አሳ ግደን መቼ ዳሪይ ቤዳ። ጳውሎስ ተሰሎንቆ አሳው ጳፌዳ ላኤንሉ ኪታይ። “ጎዳይ ያና ጋላሳይ ማቴዳ” ያግያ አማኑዋ ምንሲደ ኑዴ። ጳውሎስ ኡንቱንቶ ኑዲደ። “ክርስቶስ ያናፕ ካስቲደ ክርስቶስ ትምርትያ ጳልቂያ እት። ማካላ አሳ፣ ጌተትያ ክርስቶስ እጽያዌ ካለልና አላምያ ቦላን ኢታተላይነ ማካላይ ዳሪደ ባና” ያገደ ኡንቱንቱ አማኑዋ ሱርሳናው ማሌ።

የሱስ ኪቲዳዌ ናባብያዋንቶ። “መቲነ ዋዪ ዳርፕካ ኡንቱንቱ ባረንቱ አማኑዋን ምናናዳን። እካ እናና እትፕ ኦልያዋንቲካ ኦልያዋዳን። ኡንቱንቱ ባረንቱ ደኑ ኮሽያዋ ደማናው። ምኒደ ኦላናዳን። ሄዋዳንካ ቃይ ሎኑ ኦሱዋ ኦላናው ድብናዳን” ያግ ኡንቱንታ ምንሲደ ዘሬ።

ሸምፓቲዋ ኡባቶ አመቴዳ ቃንሳ ቆፋቲዋ

- ገሉዋ 1:1-2
- ጋላታነ ሀዲራ 1:3-12
- የሱሳ ላኤንሉዋ ዩሳው አመቴዳ ትምርትያ 2:1-17
- አማኑዋን ደኡዋባ ማቁዋ 3:1-15
- ዉርሰላ ቁትያ 3:16-18

1 ኑን ጳውሎስ። ሰላሰነ ጽሞቶስ። ተሰሎንቆን ደገፏ አማንያ አሳቶ ሀ ዳብዳቢያ ጳፌቶ። ሄዋንቲ ዶሳ ኑ ኦሱዋንታነ ጎዳ የሱስ ክርስቶስሳዋንታ።

2 ዶሳ ኑ አዉዋፕነ ጎዳ የሱስ ክርስቶሳፕ። አጼ ኬካተላይነ ሳርተላይ ሀንተንቶ ግድ።

ክርስቶስ ዩሳ ጋላስ ሀናና ፕርዳ

3 ኑናዳን ዶሳ ካልያዋንቶ። ሀንተንቲ አማኑ ሎይላ ድጭያ ድራውነ። ሀንተንቲ እቲ እቲዋ ሰቅያ ሰቁ ዳርያ ድራው። ኑን ሀንተንቶ በሰያዋዳን። ዶሳ ኡባ ዋደ ጋላታናው በሴ።

4 ሄዋ ድራው፡ ህንተንታ የደሳይነ ዋይያ ኡባይ ጋክናካ ህንተንቱ ገንጭያዋን አማንያዋ ኩን ኑ ሁጳው ጸሳ አማንያዋንቶ ኦዲዲ፡ ህንተዋን ጨቀቱቶ።

5 ህንተንቱ ዋየትያ ጸሳ ካውተላው በሰያዋንታ ግዲዲ ፓይደታና ማላ፡ ጸሳይ ፕርድያ ጽሎ ፕርዳ በሰያ ማላ።

6-7 ጸሳይ ቱሙ ፕርዳ ፕርዳና። ጎዳይ የሱስ ባረ ዋልቃማ ኪታንቻቱዋና ታማ ላጩዋ ግደን ሳሉዋፕ ይያ ዋደ፡ ጸሳይ ህንተንታ ዋይሰያዋንቱ ቦላ ዋይያ አሀና። ቃይ ዋየትያ ህንተናን ኑና ሸምፕሳና።

8 ቃይ ጸሳይ ባረና ኤረናዋንታን ኑ ጎዳ የሱስ ክርሰቶሳ ዋንጋላ ሞሽራቾ አዛዘተናዋንታ ሙራና።

9-10 ሄ ጋላስ እ ባረ ጌሻቱዋን ቦንቹታናውን ቃይ ባረና አማንያ ኡባቱዋን ሳበታናው ይያ ዋደ፡ ኡንቱንቱ ጎዳ ሰንፋፕን አ ዋልቃ ቦንቹዋፕ ሻከቲደ፡ መጵና ባሻን ሙረታና። ጋሱነካ፡ ኩን ህንተንቶ ኡዴዳ ኪታይ አማንቱዳ።

11 ኩን ህንተንቶ ኡባ ዋደ ጸሳ ዋሰያዌ ሄዋሳ። ኑ ጸሳይ ጼሴዳ ደኦ ህንተንታ በሰያዋንታ ጊደ ፓይደናዳን፡ ኩን አ ዋሴቶ፤ ህንተንቱ ሎኡባ ኡባ አሞትያዋን ህንተንቱ አማኑዋ ኦሱዋ እ ባረ ዋልቃን ፖሎ።

12 ሄዋን ኑ ጸሳ አጾ ከካተላንን ቃይ ኑ ጎዳ የሱስ ክርሰቶሳ አጾ ከካተላን፡ ጎዳ የሱሳ ሱንፋ ህንተንቱ ቦንቻና፤ ህንተናካ እ ቦንቻና።

2

የሱሳ ላኤንፉ ዩሳባ

1 ሀእ ኑናዳን ጸሳ ካልያዋንቶ፡ ኑ ጎዳ የሱስ ክርሰቶሳ ዩሳባውን ኩን እናና ደእናው አኮ ሺቃናባው፡

2 ትምቢትያ አሳይ ህንተንቶ አድያዋን ዋይ ሀራ አሳፕ ሰሴዳ ቃላን፡ ዋይ ኦንን ኑፕ ዬዳ ኪታዳን ሃሳይያዋን፡ “ጎዳ ጋላሳይ ጋኬዳ” ጊደ ህንተንቱ ኤለካ ዳጋመናዳንን ዋዛና ባየናዳን፡ ኩን ህንተንታ ዋሴቶ።

3 ህንተንታ ኦንን አይ ኦግያንን ባለሉፖ። አያው ጎፕ፡ ካሰቲደ ማካልያዌን ቃይ ናጋራንቻይ፡ ባሻ ናአይ ቆንጨናን ደእሸን፡ ሄ ጋላሳይ ጋከና።

1:9-10 እሳ. 2:10

4 አሳይ ጎይንያ ኡባባነ አሳይ ጸሳ ግያ ኡባባ እ እጻና። እ ባረና ኡንቱንቱ ኡባፕ ጶቁ ኦላና። ቃይ ሀራይ አቶ ጸሳ ጌሻ ጎልያ ገል ኡቲደካ። “ታን ጸሳ” ጋና።

5 ህንተንቱ ሀሳይክቱ? ታን ሄዋ ህንተንቶ ህንተናና ደአደ ኡዲድ።

6 እ ባረ ዋድያን ያናፕ አትን። ሀእ ያናዋ አያይ አ ተቁንቶ። ህንተንቱ ኤሪታ።

7 አያው ጎፕ። ጹራ ግዴዳ ማካላይ ሀእ ኦፊ፤ ሸን ሄ ተአያዌ ኦግያፕ ክቻና ጋካናው። እ ቆንጨና።

8 ሄዋፕ ጉይያን። ሄ ማካላንቻይ ቆንጭና። ጎዳይ የሱሰ ባረ ደና ፔኑዋን አ ዋጳና። ቃይ የሱሰ ባረ ላኤንሉ ቦንቾ ዩሳን አ ሙለካ ጳይሳና።

9 ሄ ማካላንቻይ ሴጻና ኦሱዋን ዪደ። ዳሮ ዋልቃን ዋርዶ ማላታን ማላልሰያዋ ኦላና።

10 ሄዋዳንካ። ቃይ ጳይያ አሳቱዋ ዲማ ዲማ ኢታ ጭሙዋን ባለላና። ጳይያዋንቱ አታናው ቱማተላ ሲቂደ አክቤና ድራው ጳያና።

11-12 ሄዋ ድራው። ቱማተላ አማንቤና ኡባ አሳቱ። ናጋራ ኦልያዋን ናሽትያዋንቱ ኡባይ ፕርደታናዳንን ዋርዶ ግድያባ አማናናዳን። ጸሳይ ዋልቃማ ባላ ኡንቱንቱ ግዶ የዳና።

አቶተላው ደረቴዳ አሳቱዋ

13 ሸን ጎዳይ ሲቅያ ኦናዳን ጸሳ ካልያዋንቶ። ኦን ጸሳ ህንተንቱ ድራው። ኡባ ዋደ ጋላታናው በሴ። አያው ጎፕ። ጌሻ አያና ዋልቃንን ቱማተላ ህንተንቱ አማንያዋን ህንተንታ አሻናው። ጸሳይ ህንተና ባይራዳን ደራዳ።

14 ጸሳይ ህንተንታ ኦን ህንተንቶ ኦዴዳ ኦ ሞሽራቹዋ ቃላ ባጋና ጴሴዳዌ። ህንተንቱ ኦ ጎዳ የሱሰ ክርሰቶሳና አትፕ ቦንቹታናሳ።

15 ሰሞ ኦናዳን ጸሳ ካልያዋንቶ። ሞኒደ ኤቁተ፤ ኦን ህንተና ኦ ደናን ግድና። ዋይ ኦ ዳብዳቤያን ግድና። ታማርሴዳ ዋጋ ኦይቁተ።

16-17 ኦ ጎዳ የሱሰ ክርሰቶሰ ባረ ሁጲያን ቃይ ጸሳይ። ኦ አው ኦና ሲቂደ። ባረ አጶ ኬካተላን ኦው ሙድና ዳንዲያን ሎኦ ሀይታ እሜዳዌ። ቃይ ህንተንቱ ሎኦባ ኡባ ኦላናዳንን ሃሳያናዳን። ህንተንቱ ዋዛና ሞንሶነ ሙን□ሉ።

3

ጳውሎስ፡ “ኑዉ ዎስተ” ያጌዳ

1 ዉርሰላን ኑናዳን ጳሳ ካልያዎንቶ፡ ጎዳ ቃላይ ህንተንቱ ግድን፡ ኤለካ እካናዳንን ቦንቼታናዳን፡ ኑዉ ጳሳ ዎስተ።

2 ቃይ አሳይ ኡባይ አማነና ድራዉ፡ ጳሳይ ኑና ናጋራንቻ አሳቱዋጥነ ኢታ አሳቱዋጥ አሻና ማላ፡ ኑዉ ዎስተ።

3 ሸን ጎዳይ አማንሰያዎ፤ እ ህንተና መንግሥቱና ቃይ ኢታጥካ ናጋና።

4 ኑን ህንተና አዛዝያዎ ህንተንቱ ሀእ አልያዎነ ቃይ ሰንፋጥካ አፋናዎ ጎዳይ ኑና ህንተዋን አማንሴ።

5 ጎዳይ ህንተንቱ ዎዛና ጳሳ ሲቁዋኮነ ክርሰቶሰ እምያ ዳንዳያኮ ካለሉ።

ኪታ ኪተት ደእናዌ ግደ

6 ኑናዳን ጳሳ ካልያዎንቶ፡ ህንተንቱ ኑጥ እኬዳ ዎጋ ካለናን አዛላ ደኡዎ ደእያ እሻ ኡባጥ ህንተንቱ ሻከታናዳን፡ ኑ ጎዳ የሱሰ ክርሰቶሳ ሱንፋን ህንተና አዛዜቶ።

7 እያዉ ጎጥ፡ ኑን ህንተናና ደእያ ዎደ አዛልቤና ድራዉ፡ ህንተንቱ ኑዋዳን ሀኒደ ደእናዉ በሰያዎ ህንተንቱ ህንተንቱ ሁጲያን ኤሪታ።

8 ኑን ህንተጥ እስነ ቶኩዋ ግደና ማላ፡ ቃማነ ጋላሰ ዳቡሪደነ ጀሚደ ኦሊደ ደኤዳዋጥ አትን፡ ኑጥነ ቁማ ጮ ምቦኮ።

9 ኑን ሄዎ ኦሊዳዌ ህንተንቱ ኑዋዳን ሀኒደ ደእናዳን፡ ኑን ህንተንቶ ለምሱዋ ግዳናዳጥ አትን፡ ሄዎ ህንተና ኦቻናዉ ኑዉ ማታይ ጳይና ግደና።

10 እያዉ ጎጥ፡ ኑን ሀራይ አቶ ህንተናና ደኢደካ፡ “ኦላናዉ ኮየና ኡሪይ ኦንነ ሞፖ” ያጌደ ህንተና አዛዜድ።

11 እያዉ ጎጥ፡ አሳ የዉዋን ገልያዋጥ አትን፡ አይነ ኑግናዎንቱ፡ አዛላ ደኡዎ ደእያ አማራዳ አሳቱ ህንተንቱ ግድን ደእያዎ ኑን ሰሴድ።

12 ኑን ሄዎንቱ ማላ አሳቱ ማራ ደኡዎ ደእናዳንን ኦሊደ ቁማ ማናዳን፡ ጎዳ የሱሰ ክርሰቶሳ ሱንፋን አዛዜቶነ ዞራቶ።

13 ሸን ህንተንቱ ኑናዳን ጳሳ ካልያዎንቶ፡ ሎኦ ኦሱዋ ኦላናዉ አዛሎፕተ።

14 ቃይ ኑን ሀ ዳብዳቢያን ኪቲዳ ኪታዉ አዛዘተና ኡሪይ ኦንነ ደኡጥ፡ ሄ ኡራ እኬክተ። እ ዬላታና ማላ፡ አጥ ሻከትተ።

15 ሸን እሻዳን አ ሴርተጥ አትን፡ ሞርክያዳን ጴሎፕተ።

ወርሰላ ሳርታ

16 ሳርተላ ጎዳይ ባረ ሁጲያን ህንተንቶ ኡባ ዎደነ ኡባ ባጋና ሳርተላ እሞ። ጎዳይ ህንተናና ኡባና ግደ።

17 ታን ጸዉሎስ፣ ሀ ሳርታ ታ ኩሽያን ጸፋድ፤ ታ ዳብዳቢያ ኡባዉ ሀዌ ታ ፍርማ። ሀዌ ታን ጸፍያ ኦግያ።

18 ኑ ጎዳ የሱስ ክርሰቶሳ አጾ ኬካተላይ ህንተናና ኡባና ግደ።

ጌሻ ማጻፋ

The Holy Bible in the Dawro language of Ethiopia

copyright © 2011 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Dawro

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Contributor: The Word for the World International

Copyright Information

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Dawro

© 2011-2024, Wycliffe Bible Translators, Inc. and The Word for the World International

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2025-05-01

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 2 May 2025 from source files dated 1 May 2025

585b63ca-b8e6-55c8-bfef-10bdc95ad69c